

## فريق خبراء الأمم المتحدة المعني بالأسماء الجغرافية

دورة عام 2023

نيويورك، 1-5 أيار/مايو 2023

البند 5 (أ) من جدول الأعمال المؤقت

التعاون والاتصال مع المنظمات الأخرى:

المنظمات الدولية

### تقرير هيئة الإنترنت للأسماء والأرقام المخصصة

موجز \*\*

هيئة الإنترنت للأسماء والأرقام المخصصة منظمة عالمية تأسست عام 1998 مهمتها ضمان التشغيل الآمن والمستقر لنظام المعرف الوحيد الخاص بالإنترنت. وهي تيسر أيضا وضع السياسات من قبل جهات معنية من جميع أنحاء العالم ملمة على نحو معقول بتلك الوظائف التقنية. ويجمع نموذجها المكون من جهات معنية متعددة آلاف المشاركين من الحكومات والشركات، كبيرها وصغيرها، والخبراء التقنيين والمجتمع المدني والباحثين والأكاديميين والمستخدمين النهائيين من جميع أنحاء العالم.

والمنظمة مسؤولة عن إدارة وتنسيق نظام أسماء النطاقات لضمان فريدة كل عنوان وقدرة جميع مستخدمي الإنترنت على إيجاد كل العناوين الصالحة. وهي تقوم بذلك من خلال مراقبة توزيع كل من عناوين بروتوكول الإنترنت وأسماء النطاقات الفريدة (انظر [www.icann.org](http://www.icann.org) لمزيد من المعلومات).

ويتضمن جزء من التسلسل الهرمي لنظام أسماء النطاقات تحديد النطاقات من المرتبة العليا، وهي العلامة الأخيرة التي تلي النقطة في اسم النطاق. وتشمل تلك النطاقات العامة من المرتبة العليا مثل .com ونطاقات عناوين البلدان من المرتبة العليا، مثل .ca و .th. وتشمل النطاقات العامة من المرتبة العليا ونطاقات عناوين البلدان من المرتبة العليا في نظام أسماء النطاقات كذلك النطاقات المدوّلة من المرتبة العليا.

\* GEGN.2/2023/1.

\*\* أعد التقرير الكامل كبير المديرين لمشاركة الجهات المعنية على النطاق العالمي بهيئة الإنترنت للأسماء والأرقام المخصصة باتريك ل. جونز. وسيتاح التقرير في وثيقة تحمل الرمز GEGN.2/2023/26/CRP.26، باللغة التي قُدم بها فقط، عبر الرابط

[https://unstats.un.org/unsd/uneggn/sessions/3rd\\_session\\_2023/](https://unstats.un.org/unsd/uneggn/sessions/3rd_session_2023/)



الرجاء إعادة استعمال الورق

140223 090223 23-01779 (A)



## تحديث برنامج أسماء النطاقات المدوّلة

تتيح عملية المسار السريع الخاصة بالنطاقات المدوّلة لعناوين البلدان من المرتبة العليا، للبلدان والأقاليم التي تستخدم لغات تستند إلى كتابة غير لاتينية إمكانيّ عرض أسماء نطاقات للمستخدمين بأحرف غير لاتينية. وقد استحدثت هيئة الإنترنت للأسماء والأرقام المخصصة هذه العملية بحيث يتسنى للبلدان طلب نطاقات من المرتبة العليا تتضمن اسم بلدها بالكتابة المحلية.

وأطلقت عملية المسار السريع في 16 تشرين الثاني/نوفمبر 2009، ويمكن الاطلاع على كل الأنشطة المتصلة باستحداث وتنفيذ هذه العملية عبر الرابط <http://www.icann.org/en/topics/idn/fast-track> وترد قائمة كاملة بالبلدان والأقاليم التي أتمت التقييم التسلسلي عبر الرابط <http://www.icann.org/en/topics/idn/fast-track/string-evaluation-completion-en.htm>.

وحتى 11 كانون الثاني/يناير 2023، كان أنجزَ بنجاح تقييم ما مجموعه 62 علامة من 43 بلدا وإقليما تمهيدا لتفويض إدارتها عبر عملية المسار السريع. ومن تلك العلامات، فُوضت إدارة 61 علامة واردة من 42 بلدا وإقليما في منطقة الجذر. ويشمل أحدث تقييم النطاق المدوّل لعنوان البلد من المرتبة العليا باللغة والكتابة العبريتين لإسرائيل.

ولا تمنح هيئة الإنترنت للأسماء والأرقام المخصصة البلدان المقدمة الطلب النطاق المدوّل لعنوان البلد من المرتبة العليا إلا إذا كان هذا النطاق مطابقا لاسم البلد أو الإقليم بلغة وكتابة رسميتين (غير لاتينيتين) للبلد والإقليم كما هما مدرجان في *Technical Reference Manual for the Standardization of Geographical Names 2007* (الدليل المرجعي التقني لتوحيد الأسماء الجغرافية لعام 2007 وتحديثاته اللاحقة)، أو كان الاسم المختار موثقا بوصفه تمثيلا ذا مغزى لاسم البلد من قبل خبير لغوي معترف به دوليا.

وضمن عملية المسار السريع، دأبت المنظمة على الاستعانة بمساعدة من فريق الخبراء لتحديد خبراء معترف بهم دوليا للبلدان والأقاليم التي قد تحتاج إلى الاستعانة بخبراتهم في طلباتها. وإضافة إلى ذلك، التمسست المساعدة من فريق الخبراء في إعداد أمثلة على الوثائق التي من شأنها أن تثبت أن النطاق من المرتبة العليا المطلوب الحصول عليه يشكل تمثيلا ذا دلالات لاسم البلد المعني.